



Marzo 2020

Estimadas familias, personal y miembros de la comunidad de las Escuelas Públicas de Portland,

Le escribí recientemente sobre cómo podemos trabajar todos para prevenir la propagación del Coronavirus 19 si hay un brote en nuestra comunidad. Les escribo ahora para pedir la ayuda de todos para combatir otro problema relacionado con el COVID-19: estereotipos, acoso e intimidación de estudiantes, personal u otros miembros de la comunidad percibidos como de descendencia china o asiática.

Ha habido un número creciente de informes en todo el país sobre este tipo de comportamiento injustificado y equivocado, según la Oficina de Derechos Civiles (OCR) del Departamento de Educación de los Estados Unidos. "Estos informes son bastante preocupantes y son de particular preocupación", según una reciente carta de la OCR a los educadores.

El COVID-19 se identificó por primera vez durante un brote en Wuhan, China, pero ahora se ha detectado en al menos 81 países, incluidos los Estados Unidos. Hasta el momento de escribir este artículo, no hemos tenido ningún caso reportado de COVID-19 en Maine y la posibilidad de un brote es bastante baja. Nuestras enfermeras y administradores escolares están trabajando en conjunto con el departamento de salud pública, el Centro de Control de Enfermedades de Maine (Maine CDC) y el Departamento de Educación de Maine para mantenerse al día con la situación.

Aún así, como dice la carta de OCR, "En un ambiente de miedo... algunos individuos pueden lamentablemente volverse hacia los estereotipos raciales o étnicos". Esta intimidación, acoso o discriminación puede tomar muchas formas, desde el abuso verbal hasta los ataques físicos basados en la raza, la descendencia o los malentendidos sobre las tradiciones culturales".

Las escuelas públicas de Portland son el distrito escolar más grande y diverso de Maine. Estamos muy orgullosos de nuestra diversidad y la consideramos una ventaja para el aprendizaje de los estudiantes. No toleramos el acoso, la intimidación o la discriminación contra ninguno de nuestros estudiantes y personal, cualquiera que sea la circunstancia. En cambio, nuestras escuelas trabajan para asegurar un ambiente de aprendizaje positivo para todos nuestros estudiantes.

También nos esforzamos por proteger la salud de todos en la comunidad de las escuelas públicas de Portland. Los estereotipos, la intimidación y el acoso crean un clima de incompreensión y miedo. Eso no es saludable para ninguno de nosotros.

Por favor, no dude en ponerse en contacto con las enfermeras de la escuela con cualquier pregunta o preocupación sobre COVID-19, e informar a los administradores de la escuela sobre cualquier caso de acoso o discriminación.

Seguiré informándoles sobre cualquier desarrollo local relacionado con el virus. Mientras tanto, quédese en casa cuando esté enfermo, cúbrase al toser y estornudar, lávese las manos regularmente - y por favor sea tolerante con los demás. Puede encontrar más información sobre COVID-19 en: <https://www.cdc.gov/coronavirus>

Xavier Botana, Superintendent

P424- SPA COVID-19 Letter